INFORMACJE DOTYCZĄCE ORZECZEŃ NIEPUBLIKOWANYCH

Zbiór Orzeczeń

Wyrok Trybunału (piąta izba) z dnia 29 marca 2012 r. – Komisja przeciwko Włochom

(sprawa C-243/10)

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Pomoc państwa — Pomoc na rzecz przemysłu hotelarskiego na Sardynii — Odzyskanie

1. *Pomoc przyznawana przez państwa — Odzyskanie bezprawnie przyznanej pomocy — Obowiązek — Obowiązek bezzwłocznego i skutecznego wykonania decyzji Komisji (art. 108 ust. 2 TFUE) (por. pkt 35–36)*

2. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego — Nieprzestrzeganie obowiązku odzyskania bezprawnie przyznanej pomocy — Środki obrony — Całkowita niemożliwość wykonania (art. 4 ust. 3 TUE; art. 108 ust. 2 TFUE) (por. pkt 40–41, 45, 55)*

3. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego — Nieprzestrzeganie obowiązku odzyskania bezprawnie przyznanej pomocy — Środki obrony — Uzasadnione oczekiwania beneficjentów pomocy — Wyłączenie (art. 107 TFUE, 108 TFUE) (por. pkt 47)*

4. *Pomoc przyznawana przez państwa — Odzyskanie bezprawnie przyznanej pomocy — Stosowanie prawa krajowego — Przyjęcie przez sąd krajowy tymczasowych środków zawieszających — Dopuszczalność — Przesłanki — Brak skutku zawieszającego wniesionej do Sądu skargi o stwierdzenie nieważności decyzji nakazującej odzyskanie pomocy państwa (rozporządzenie Rady nr 659/1999, art. 14 ust. 3) (por. pkt 48–50)*

Przedmiot

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego – Niepodjęcie w przewidzianym terminie wszelkich działań niezbędnych do zastosowania się do art. 2, 3 i 4 decyzji Komisji z dnia 2 lipca 2008 r. w sprawie programu pomocy Ustawa regionalna nr 9 z 1998 r. – nadużycia w stosowaniu pomocy N 272/98 C 1/04 (ex NN 158/03 i CP 5/2003) [notyfikowanej jako dokument nr C(2008) 2997] (Dz. U L 302 s. 9)

Sentencja

1) Nie podejmując w przewidzianym terminie wszelkich działań niezbędnych, aby odzyskać od beneficjentów pomoc przyznaną na podstawie programu pomocy uznanego za niezgodny z prawem i wspólnym rynkiem decyzją Komisji z dnia 2 lipca 2008 r. w sprawie programu pomocy „Ustawa regionalna nr 9 z 1998 r. – nadużycia w stosowaniu programu pomocy N 272/98" C 1/04 (ex NN 158/03 i CP 15/2003), Republika Włoska uchybiła zobowiązaniom ciążącym na niej na mocy art. 2 i 3 tej decyzji.

2) Republika Włoka zostaje obciążona kosztami postępowania.